

Psa

Chapter 147

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

1 תהלה: נאנה זעים כי אל הינו זמרה טוב כי יה קלו
स्तुतिगीत उचित रमाइलो किनकि हाम्रा-परमेश्वरलाई भजन-गाउनु असल किनकि याह स्तुति-गरा
H8416 H5000 H0430 H2167 H3050

परमप्रभुको प्रशंसा गर किनभने उहाँ असल हुनुहुन्छ। परमप्रभुप्रति स्तुतिगान गर! उहाँको गुण-गान गर्नु आनन्दमय र असल हो।

2 יכנס: ישראל נדחה יהוה ירושלים בונה
भेला-गर्नुहुन्छ इस्राएलका निर्वासित परमप्रभुले यरूशालेमलाई बनाउनुहुन्छ
H3664 H3478 H3068 H3389 H1129

परमप्रभुले यरूशालेम बनाउनु भयो। परमेश्वरले इस्राएल वासीहरूलाई फेरि फर्काई ल्याउनु भयो, जसलाई कैदी बनाएर थुनिएको थियो।

3 לעצבתם: ומקבש לב לשבורי הרפא
तिनीहरूका-घाउहरू र-पट्टी-बाँध्नुहुन्छ हृदय भाँचिएको-मनको जसले-निको-पार्नुहुन्छ
H6094 H2280 H7665 H7495

परमेश्वरले तिनीहरूको भाँचिएको हृदय निको पारिदिनु हुन्छ। तिनीहरूका घाउहरूमा मलमपट्टी बाँधिदिनुहुन्छ।

4 מונה מוסף לבלים לפוכבים
दिनुहुन्छ नाम ती-सबैलाई ताराहरूको संख्या गन्नुहुन्छ
H7121 H8034 H3605 H3556 H4557 H4487

परमेश्वरले ताराहरू गन्नुहुन्छ र ती प्रत्येकको नाउँ जान्नुहुन्छ।

5 גדול אדונינו ורב- כח לתבונתו אין מספר
सीमा-छैन कसैले उहाँको-बुद्धिको शक्ति र-शक्तिमा-ठूलो हाम्रा-प्रभु महान्
H4557 H0369 H8394 H0113

हाम्रो स्वामी महान् हुनुहुन्छ। उहाँ अत्यन्त पराक्रमी हुनुहुन्छ। उहाँको ज्ञान अपार छ।

6 מעורר עניינים יהוה משפיל ערי- ארץ
माटोमा भूइसम्म दुष्टहरूलाई हुम्त्याउनुहुन्छ परमप्रभुले नम्रहरूलाई सम्भार्नुहुन्छ
H0776 H5704 H7563 H8213 H3068 H6035

परमप्रभु नम्र मानिसहरूलाई सघाउनु हुन्छ तर दुष्ट मानिसहरूलाई सताउनु हुन्छ।

7 ענו ליהנה זמרו לאלהינו בתורה
वीणाले हाम्रा-परमेश्वरलाई भजन-गाओ धन्यवादसहित परमप्रभुलाई गाओ
H3658 H0430 H2167 H8426 H3068

परमप्रभुलाई धन्यवाद छ। हाम्रो परमप्रभुलाई वीणा बजाएर प्रशंसा गरौं।

8 הרים המצמיח מטא לארץ המזין בעבים ושמם המזכה
पहाडहरूमा जसले-उमार्नुहुन्छ वर्षा पृथ्वीको-लागि जसले-तयार-पार्नुहुन्छ बादलहरूले आकाशलाई जसले-ढाक्नुहुन्छ
H2022 H6779 H4306 H0776 H5645 H8064 H3680

חציר: घाँस

परमेश्वरले आकाश बादलहरूले भरिदिनु हुन्छ। परमेश्वरले पृथ्वीमा वर्षा पठाउनु हुन्छ परमेश्वरले पर्वतहरूमा हरियो घाँसहरू उमार्नु हुन्छ।

9
 גִּתּוֹן לְבַהֲמָה לְחֶמְהָ לְבָנַי עֲרֹב אֲשֶׁר יִקְרָאֵי :
 दिनुहुन्छ पशुहरूलाई चारा तिनीहरूको-चारा कागका-चल्लाहरूलाई जसले
[H5414](#) [H0929](#) [H3899](#) [H6158](#) [H7121](#)

परमेश्वरले पशुहरूलाई खाना दिनुहुन्छ। परमेश्वरले चराहरूलाई खुवाउनु हुन्छ।

10
 לָא בְּבוֹרֶת הַטּוֹס יִחַפֵּן לָא בְּשׂוֹקֵי הָאֵישׁ יִרְצֶה :
 होइन घोडाको-शक्तिमा घोडाले रमाउँदैन न मानिसका-खुट्टामा मानिसले रमाउँदैन
[H3808](#) [H1369](#) [H3808](#) [H7785](#) [H0376](#) [H7521](#)

युद्धका घोडाहरूले र शक्तिशाली सैन्यहरूले उहाँलाई खुशी पाउँदैन।

11
 רוֹצֵה רַחֲמֵי אֶת-יְרֵאָיו אֶת-יְהוָה אֶת-לְחֻסָּיו :
 रमाइराख्नुहुन्छ परमप्रभुले आफ्नो भक्तहरूमा उहाँको कृपामा-आशा-राख्नेहरूमा उहाँको-कृपामा
[H7521](#) [H3068](#) [H0853](#) [H3373](#) [H0853](#) [H3176](#)

परमप्रभु ती मानिसहरू सित आनन्दित हुनुहुन्छ जसले उहाँलाई पूज्दछन्। परमप्रभु ती मानिसहरूसँग खुशी हुनुहुन्छ जसले उहाँको प्रेममा भरोसा राख्दछ।

12
 שְׁבִיחֵי יְרוּשָׁלַם אֶת-יְהוָה אֶת-יְהוָה אֶת-יְרוּשָׁלַם :
 स्तुति-गर हे-यरूशलेम परमप्रभुलाई स्तुति-गर परमप्रभु हे-सियोन तेरो-परमेश्वरलाई
[H3389](#) [H0853](#) [H3068](#) [H0853](#) [H6726](#) [H0430](#)

हे यरूशलेम! परमप्रभुको प्रशंसा गर! हे सियोन! आफ्ना परमप्रभुको प्रशंसा गर।

13
 כִּי-קִנִּיתִי הַזֶּה אֶת-יְהוָה אֶת-יְהוָה אֶת-יְהוָה :
 किनकि उहाँले-मजबूत-पारेका-छन् तेरा-ढोकाहरूका-बारहरू तेरा-ढोकाहरू तेरा-ढोकाहरूलाई
[H2388](#) [H1288](#) [H8179](#) [H1280](#) [H1288](#) [H1288](#)

בְּקִרְבֵּי תֵרוֹ בִּי-כִמָּה :
 तेरो-बीचमा
[H7130](#)

यरूशलेम, परमेश्वरले तिम्रा प्रवेशद्वारहरू बलियो बनाइदिनु भयो। अनि परमेश्वरले तिम्रो शहरका मानिसहरूलाई आशीर्वाद दिनुभयो।

14
 הַשֵּׁם-גְּבוּרָתוֹ שְׁלֹמֹם קָלֵב חַטָּיִם יִשְׁבִּיעֵהָ :
 जसले-बनाउनुहुन्छ तेरो-सीमानामा शान्ति उत्तम गहुँको तृप्त-पार्नुहुन्छ-तंलाई
[H1366](#) [H7965](#) [H2459](#) [H2406](#) [H7646](#)

परमेश्वरले तिमिहरूलाई आफ्नो देशमा ल्याइदिनु भयो। यसैले शत्रुहरूले तिमिहरूका अन्नहरू युद्धमा लगेनन्। अनि तिमिहरूसँग प्रशस्त खाद्य-पदार्थहरू छन्।

15
 הַשֵּׁלֶחַ אֲמַרְתּוּ אֶרֶץ אֲרָץ עַד-מִהֶרָה יְרוּץ דְּבָרְךָ :
 जसले-पठाउनुहुन्छ आफ्नो-वचन पृथ्वीमा चाँडै तीव्रतासित दौड्छ उहाँको-वचन
[H7971](#) [H0776](#) [H5704](#) [H4120](#) [H7323](#) [H1697](#)

परमेश्वरले पृथ्वीलाई आदेश दिनुभयो, यसले तुरन्तै पालन गर्यो।

16
 הַגִּתּוֹן שָׁלַג כְּצִמָּר כְּפֹרֹר כְּאֶפֶר יִפְזֶר :
 जसले-दिनुहुन्छ हिउँ ऊनजस्तो तुसारो खरानीजस्तै छर्नुहुन्छ
[H5414](#) [H7950](#) [H6785](#) [H0665](#) [H6340](#)

जबसम्म धर्ती ऊन जस्तो सेतो हुँदैन परमेश्वरले हिमबर्षा गराउनु हुन्छ। परमेश्वरले हावाबाट धूलोको कण खसे झैं हिमपात बर्षाउनुहुन्छ।

17
 מִשְׁלֵיךְ קָרָחוֹ כְּפָתָיִם לְפָנַי קָרָחוֹ מִי יַעֲמֹד :
 फाल्नुहुन्छ आफ्नो-हिउँ टुक्राजस्तै उहाँको-जाडो-अगाडि उहाँको-चिसो-अगाडि कसले सहन-गर्न-सक्छ
[H7993](#) [H7140](#) [H6440](#) [H7135](#) [H4310](#) [H5975](#)

परमेश्वरले आकाशबाट चट्टानहरू झैं असिना बर्षाउनु हुन्छ। उहाँले पठाएको चिसो कसैले पनि थाम्न सक्तैन।

18
 יִשְׁלַח וַיִּמְסֹם יִשָּׁב רָחוֹו יִזְלוּ מַיִם :
 पठाउनुहुन्छ र-पगाल्नुहुन्छ चलाउनुहुन्छ आफ्नो-वायु बग्छ पानीहरू
[H7971](#) [H4529](#) [H5380](#) [H7307](#) [H5140](#) [H4325](#)

त्यसपछि, परमेश्वरले अर्को आज्ञा गर्नुभयो, अनि फेरि तातो बतास बहन थाल्यो हिउँ पलियो अनि पानी बग्न थाल्यो।

לְיִשְׂרָאֵל: इसाएललाई H3478	וּמִשְׁפָּטָיו र-आफना-नियमहरू H4941	חֻקָּיו आफना-विधिहरू H2706	לְיַעֲקֹב याकूबलाई H3290	(דְּבָרָיו) आफना-वचनहरू H1697	דְּבָרָיו [आफनो-वचन] H1697	מִזֵּד घोषणा-गर्नुहुन्छ H5046	19
--	---	--	--	---	--	---	----

परमेश्वरले आज्ञाहरू याकूबलाई दिनुभयो, परमेश्वरले आफना नियमहरू र कानूनहरू इसाएल लाई दिनुभयो।

הַלְלוּ- हालेलू-स्तुति-गरा H3045	יְדֹעִים जान्दैनन् H3045	בְּלִ- तिनीहरूले H1077	וּמִשְׁפָּטָיו र-उहाँका-नियमहरू H4941	גֹּי जातिहरूको-लागि H3605	לְכָל- सबै H3605	וְכֵן यस्तो H3605	עָשָׂה गर्नुभएको H3808	לָא गरेका-छैनन् H3808	20
--	--	--	---	---	--	---	--	---	----

יָהּ:
याह
[H3050](#)

परमेश्वरले यस्ता कामहरू कुनै जातिको लागि गर्नु भएन। परमेश्वरले अन्य जातिहरूलाई आफ्नो नियमहरू सिकाउनु भएन। परमप्रभुको प्रशंसा गर!